

**ŽUVININKYSTĖS PRODUKTŲ IVEŽIMO Į SĄJUNGĄ  
TIEKTI RINKAI OFICIALAUS SERTIFIKATO**

Puslapis iš

**ŠALIS - CHILE**

**Oficialus i vežimo į ES sertifikatas**

<b>I dalis. Informacija apie išsiųstą siuntą</b>	I.1. Siuntėjas / eksportuotojas  Pavadinimas (vardas, pavardė)				I.2. Sertifikato Nr.	I.2.a. IMSOC Nr.			
	Adresas				I.3. Centrinė kompetentinga institucija <b>Servicio Nacional de Pesca y Acuicultura</b>				
	Tel. Nr.				I.4. Vietos kompetentinga institucija				
	I.5. Gavėjas / importuotojas Pavadinimas (vardas, pavardė)				I.6. Už siuntą atsakingas veiklos vykdytojas Pavadinimas (vardas, pavardė)				
	Adresas				Adresas				
	Pašto indeksas				Pašto indeksas				
	Tel. Nr.								
	I.7. Kilmės šalis <b>CHILE</b>	ISO kodas <b>CL</b>	I.8. Kilmės regionas	Kodas	I.9. Paskirties šalis	ISO kodas	I.10. Paskirties regionas		
	I.11. Išsiuntimo vieta  Patvirtinimo Nr. Pavadinimas Adresas				I.12. Paskirties vieta  Patvirtinimo Nr. Pavadinimas Adresas				
	I.13. Pakrovimo vieta				I.14. Isvežimo data ir laikas				
	I.15. Transporto priemonė  Lėktuvas <input type="checkbox"/> Laivas <input type="checkbox"/> Kita <input type="checkbox"/> Kelių transporto priemonė <input type="checkbox"/> Geležinkelio vagonas <input type="checkbox"/> Identifikavimas				I.16. Jvežimo PKP				
	I.18. Vežimo sąlygos  Aplinkos <input type="checkbox"/> Atšaldyta <input type="checkbox"/> Užšaldyta <input type="checkbox"/>				I.17. Lydimieji dokumentai  Tipas Nr.				
	I.19. Konteinerio / plombos Nr.								
	I.20. Prekės sertifikuotos  Žmonėms vartoti <input type="checkbox"/>								
	I.21. Vežti tranzitu Paskirties šalis				I.22. Vidaus rinkai Galutinis importas <input type="checkbox"/>				
	I.23. Bendras pakuočių skaičius		I.24. Kiekis  Bendras grynasis svoris (kg)      Bendras bruto svoris (kg)						
	I.25. Prekių aprašymas								
	Nr.		Kodas ir KN antraštinė dalis						
Rūšis Nr. (mokslinis pavadinimas)		Prekės tipas	Apdorojimo būdas	Laivas / gamybos įmonė	Pakuocij skaičius	Pakuotės tipas	Partijos Nr.	Grynas svoris	Galutinis vartotojas
									<input type="checkbox"/>
									<input type="checkbox"/>
									<input type="checkbox"/>
									<input type="checkbox"/>
Antspaudas							Parašas		

## ŠALIS - CHILE

## Žuvininkystės produktai

## II dalis. Sertifikavimas

II. Informacija apie sveikumą	II.a. Sertifikato numeris	II.b.
II.1. <sup>(1)</sup> Tinkamumo žmonių maistui patvirtinimas		
A š, toliau pasirašęs asmuo, pareiskiu, kad esu susipažinęs su atitinkamomis 2002 m. sausio 28 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (EB) Nr. 178/2002, nustatantčiu maistui skirtų teisés aktų bendruosis principus ir reikalavimus, įsteigiančiu Europos maisto saugos tarybą ir nustatantčiu su maisto produkto higiena susijusias procedūras (OL L 31, 2002 2 1, p. 1), 2004 m. balandžio 29 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (EB) Nr. 852/2004 dėl maisto produkto higienos (OL L 139, 2004 4 30, p. 1), 2004 m. balandžio 29 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (EB) Nr. 853/2004, nustatantčiu konkretių gyvūninių kilmės maisto produkto higienos reikalavimus (OL L 139, 2004 4 30, p. 55), 2017 m. kovo 15 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2017/625 dėl oficialios kontrolės ir kitos oficialios veiklos, kuri vykdoma siekiant užtikrinti maisto ir pašarų srities teisés aktų bei gyvūnų sveikatos ir gerovės, augalų sveikatos ir augalų apsaugos produkto taisyklių taikymą, kuriuo iš dalies keičiamu Europos Parlamento ir Tarybos reglamentai (EB) Nr. 999/2001, (EB) Nr. 396/2005, (EB) Nr. 1069/2009, (EB) Nr. 1107/2009, (ES) Nr. 1151/2012, (ES) Nr. 652/2014, (ES) 2016/429 ir (ES) 2016/2031, Tarybos reglamentai (EB) Nr. 1/2005 ir (EB) Nr. 1099/2009 bei Tarybos direktyvos 98/58/EEB, 1999/74/EB, 2007/43/EB, 2008/119/EB ir 2008/120/EB, ir kuriuo panaikinami Europos Parlamento ir Tarybos reglamentai (EB) Nr. 854/2004 ir (EB) Nr. 882/2004, Tarybos direktyvos 89/608/EEB, 89/662/EEB, 90/425/EEB, 91/496/EEB, 96/23/EB, 96/93/EB ir 97/78/EB bei Tarybos sprendimas 92/438/EEB (Officialios kontrolės reglamentas) (OL L 95, 2017 4 7, p. 1), nuostatomis ir patvirtinu, kad pirmiau aprašyti žuvininkystės produktai buvo gauti laikantis minėtų reikalavimų, visų pirma, kad jie: <ul style="list-style-type: none"> <li>— atvežti iš jmonės (-ių), pagal Reglamento (EB) Nr. 852/2004 5 straipsnį įgyvendinančios (-ių) rizikos veiksnių analize ir svarbiausių valdymo taškų (RVASVT) principais pagrįstą programą,</li> <li>— jie buvo sugauti (surinkti) ir tvarkomi laivuose, išskrauti iš krantų, tvarkomi ir, prireikus, paruošti, perdirbti, užšaldyti ir atšildyti laikantis higienos reikalavimų, nustatytais Reglamento (EB) Nr. 853/2004 III priedo VIII skirsnio I–IV skyriuose,</li> <li>— atitinka Reglamento (EB) Nr. 853/2004 III priedo VIII skirsnio V skyriuje nustatytus sveikatos standartus ir 2005 m. lapkričio 15 d. Komisijos reglamente (EB) Nr. 2073/2005 dėl maisto produkto mikrobiologinių kriterijų (OL L 338, 2005 12 22, p. 1) nustatytus kriterijus,</li> <li>— buvo supakuoti, laikomi ir vežiami laikantis Reglamento (EB) Nr. 853/2004 III priedo VIII skirsnio VI–VIII skyriaus reikalavimų,</li> <li>— pažymėti identifikaciniu ženklu pagal Reglamento (EB) Nr. 853/2004 II priedo I skirsnį,</li> <li>— gyvimiems gyvūnams ir jų produktams (jeigu jie akvakultūros kilmės) taikomos garantijos, numatytos pagal 1996 m. balandžio 29 d. Tarybos direktyvą 96/23/EB dėl kai kurijų medžiagų ir jų likučių gyvuoje gyvūnuose ir gyvūninių kilmės produktuose monitoringo priemonių, panaikinancią Direktyvas 85/358/EEB ir 86/469/EEB bei Sprendimus 89/187/EEB ir 91/664/EEB (OL L 125, 1996 5 23, p. 10), ypač jos 29 straipsnį, pateiktuose liekanų kontrolės planuose, yra įvykdytos, ir</li> <li>— buvo atlikta oficiali jų kontrolė, kaip nustatyta 2019 m. kovo 15 d. Komisijos įgyvendinimo reglamento (ES) 2019/627, kuriuo pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) 2017/625 nustatoma vienoda žmonėms vartoti skirtų gyvūninių produktų oficialios kontrolės praktinė tvarka ir dėl oficialios kontrolės iš dalies keičiamas Komisijos reglamentas (EB) Nr. 2074/2005 (OL L 131, 2019 5 17, p. 51), 67–71 straipsniuose, ir nustatyta, kad reikalavimai tenkinami.</li> </ul>		
II.2. <sup>(2)</sup> <sup>(*)</sup> Akvakultūros žuvų ir vėžiagyvių sveikumo patvirtinimas		
II.2.1. <sup>(3)</sup> <sup>(*)</sup> [Reikalavimai dėl epizootinei hematopoezinei nekrozei (EHN), Taura sindromui ir geltongalvių (angl. Yellowhead) ligai imilių rūšių gyvūnų		
A š, toliau pasirašęs valstybinis inspektorius, patvirtinu, kad šio sertifikato I dalyje nurodyti akvakultūros gyvūnai arba jų produktai: <sup>(5)</sup> kilę iš šalių / teritorijos, zonos arba skyriaus, kuriuos mano šalies kompetentinga institucija pagal 2006 m. spa-lio 24 d. Tarybos direktyvos 2006/88/EB dėl gyvūnų sveikatos reikalavimų, taikomų akvakultūros gyvūnams ir jų produktams, ir dėl tam tikrų vandens gyvūnų ligų prevencijos ir kontrolės (OL L 328, 2006 11 24, p. 14) VII skyrių arba atitinkamą OIE standartą paskelbė neužkrēstais <sup>(*)</sup> [EHN] <sup>(*)</sup> [Taura sindromu] <sup>(*)</sup> [geltongalvių liga], <ul style="list-style-type: none"> <li>i) kur apie atitinkamas ligas turi būti pranešama kompetentingai institucijai, o kompetentinga institucija privalo nedelsdama išnagrinėti pranešimus apie įtariamus užkrėtimo atitinkama liga atvejus;</li> <li>ii) visi atitinkamoms ligoms imilių rūšių gyvūnai įvežami iš neužkrēsta paskelbtos teritorijos, ir</li> <li>iii) atitinkamoms ligoms imilių rūšių gyvūnai nevakcinuojami nuo šių ligų.]</li> </ul>		
II.2.2. <sup>(3)</sup> <sup>(*)</sup> [Reikalavimai dėl virusinei hemoraginei septicemijai (VHS), infekcinei hematopoezinei nekrozei (IHN), infekcinei lašišų anemijai (ILA), koi herpeso virusui (KHV) ir baltmei (vitiligo) imilių rūšių gyvūnų, skirtų valstybei narei, zonai ar skyriui, kurie paskelbtai neužkrēstais atitinkama liga arba kuriuose vykdoma tos ligos priežiūros arba likvidavimo programa		
A š, toliau pasirašęs valstybinis inspektorius, patvirtinu, kad šio sertifikato I dalyje nurodyti akvakultūros gyvūnai arba jų produktai: <sup>(6)</sup> kilę iš šalių / teritorijos, zonos arba skyriaus, kuriuos mano šalies kompetentinga institucija pagal Direktyvos 2006/88/EB VII skyrių arba atitinkamą OIE standartą paskelbė neužkrēstais <sup>(*)</sup> [VHS] <sup>(*)</sup> [IHN] <sup>(*)</sup> [ILA] <sup>(*)</sup> [KHV] <sup>(*)</sup> [balme (vitiligo)], <ul style="list-style-type: none"> <li>i) kur apie atitinkamas ligas turi būti pranešama kompetentingai institucijai, o kompetentinga institucija privalo nedelsdama išnagrinėti pranešimus apie įtariamus užkrėtimo atitinkama liga atvejus;</li> <li>ii) visi atitinkamoms ligoms imilių rūšių gyvūnai įvežami iš neužkrēsta paskelbtos teritorijos, ir</li> <li>iii) atitinkamoms ligoms imilių rūšių gyvūnai nevakcinuojami nuo šių ligų.]</li> </ul>		
II.2.3. Vežimo ir ženklinimo reikalavimai		
A š, toliau pasirašęs valstybinis inspektorius, patvirtinu, kad: <sup>(7)</sup> nurodyti akvakultūros gyvūnai laikomi sąlygomis, kuriomis vandens kokybę nekeičiančiai jų sveikatos būklės, <sup>(8)</sup> vežimo konteineris ar skiaurinis laivas prieš pakrovimą yra švarūs ir dezinfikuoti arba anksčiau nebuvo naudoti, ir <sup>(9)</sup> siunta paženklinta įskaitoma etikete konteinerio išorėje arba, vežant mažuoju žvejybos traleriu, nurodyma laivo krovinių deklaracijoje, be to, šio sertifikato I dalies I.7–I.11 langeliuose nurodyta atitinkama informacija ir pateiktas tokis užrašas: <p>„<sup>(4)</sup> [Žuvys] <sup>(4)</sup> [Vėžiagyviai], skirti (-os) žmonėms vartoti Sajungoje“.</p>		
Antspaudas	Parašas	

**ŠALIS - CHILE****Žuvininkystės produktai**

II. Informacija apie sveikumą	II.a. Sertifikato numeris	II.b.
-------------------------------	---------------------------	-------

**Pastabos**

Žr. 2019 m. balandžio 8 d. Komisijos įgyvendinimo reglamento (ES) 2019/628 dėl oficialių tam tikrų gyvūnų ir prekių sertifikatų pavyzdžių, kuriuo dėl šių sertifikatų pavyzdžių iš dalies keičiamas Reglamentas (EB) Nr. 2074/2005 ir įgyvendinimo reglamentas (ES) 2016/759 (OLL 131, 2019 5 17, p. 101), II priedo paaškinimus.

**I dalis**

- I.8 langelis. Kilmės regionas. Jei tai užšaldyti arba perdirbtai dvigeldžiai moliuskai, nurodyti auginimo teritorija.
- I.20 langelis. Jei tai neišdarinėtos žuvys, iš pradžių užšaldytos sūryme –9 °C arba aukštesnėje kaip –18 °C temperatūroje ir skirtos konservuoti pagal Reglamento (EB) Nr. 853/2004 III priedo VIII skyriaus I skyriaus II dalies 7 punkto reikalavimus, pažymėti „Konservų pramonei“, kitais atvejais pažymėti „Žmonėms vartoti“.
- I.25 langelis. Jrašyti atitinkamą Suderintos sistemos (SS) kodą naudojant tokias pozicijas kaip: 0301, 0302, 0303, 0304, 0305, 0306, 0307, 0308, 0511, 1504, 1516, 1518, 1603, 1604, 1605 arba 2106.
- I.25 langelis. *Prekės tipas*: nurodyti, ar produktai akvakultūros kilmės, ar laukiniai.

*Apdorojimo būdas*: nurodyti, ar gyvi, atšaldyti, užšaldyti, perdirbti.

*Gamybos įmonė*: apima ir žuvų perdirbimo laivą, laivą šaldiklį, laivą šaldytuvą, šaltajį sandėlį ir perdirbimo įmonę.

**II dalis**

- (<sup>1</sup>) Šio sertifikato II.1 dalis netaikoma šalims, kurios taiko specialius visuomenės sveikatos sertifikavimo reikalavimus, nustatytais lygiavertiskumo susitarimuose arba kituose ES teisės aktuose.
- (<sup>2</sup>) Šio sertifikato II.2 dalis netaikoma:
  - a) negyvybingiems vėžiagyviams, t. y. nebegalésiantiems išgyventi juos sugrąžinus į aplinką, iš kurios jie buvo paimti;
  - b) žuvims, kurios buvo papjautos ir išdarinėtos prieš jas išsiunčiant;
  - c) žmonėms vartoti skirtiems akvakultūros gyvūnams ir jų produktams, tiekiamiems rinkai jų toliau neperdirbant, jei jie supakuoti į mažmeninei prekybai skirtas pakuočes, atitinkančias Reglamento (EB) Nr. 853/2004 nuostatas dėl tokų pakuočių;
  - d) vėžiagyviams, skirtiems perdirbimo įmonėms, gavusioms leidimą pagal Direktyvos 2006/88/EB 4 straipsnio 2 dalį, išsiuntimo centrams, valymo centrams ar panašioms įmonėms, kuriose rengta nuotekų valymo sistema, nukenksminanti atitinkamus patogenus, arba kuriose nuotekos valomos kitomis priemonėmis, dėl kurių rizika, kad ligos išplis į natūralius vandens telkinius, sumažėja iki priimtino lygio, ir
  - e) vėžiagyviams, skirtiems toliau perdirbti prieš tiekiant žmonėms vartoti jų laikinai nelaikant apdorojimo vietoje ir šiuo tikslu supakuotiems ir paženklintiemis remiantis Reglamentu (EB) Nr. 853/2004.
- (<sup>3</sup>) Šio sertifikato II.2.1 ir II.2.2. dalys taikomos tik rūšių, imlių vienai ar daugiau atitinkamo punkto antraštinėje dalyje nurodytų ligų, gyvūnams. Ligoms imlios rūšys išvardytių Direktyvos 2006/88/EB IV priede.
- (<sup>4</sup>) Palikti tinkamą variantą.
- (<sup>5</sup>) Jei tai EHN, *Taura* sindromui ir (arba) geltongalvių ligai imlių rūšių gyvūnų siuntos, ši frazė turi būti palikta, kad siuntą būtų leidžiama įvežti į bet kokią ES dalį.
- (<sup>6</sup>) Kad būtų leidžiama įvežti siuntą į valstybę narę, zoną ar skyrių (šio sertifikato I dalies I.9 ir I.10 langeliai), kurie paskelbti neužkrėstais VHS, IHN, ILA, KHV ar baltme (*vitiligo*), arba kuriuose vykdoma priežiūros ar likvidavimo programa, nustatyta remiantis Direktyvos 2006/88/EB 44 straipsnio 1 arba 2 dalimis, reikia palikti vieną iš šių teiginių, jeigu siuntoje yra gyvūnų, priklausančių rūšims, imlioms ligai (-oms), kuria (-iomis) valstybė narę, zona ar skyrius néra užkrėsti arba dėl kurios (-ių) vykdoma (-os) programa (-os). Informaciją apie kiekvieno Sajungos ūkio ar moliuskų auginimo ploto statusą dėl ligos galima rasti [http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/aquaculture/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/aquaculture/index_en.htm).
- Antspaudo ir parašo spalva turi skirtis nuo kitų sertifikato įrašų spalvos.

Valstybinis inspektorius  
Vardas, pavardė (didžiosiomis raidėmis)  
Kvalifikacija ir pareigos

